

# Au Courant

3 et 10 septembre 2023

Notre bulletin régional



*Dans le sens des aiguilles d'une montre, à partir d'en haut, à gauche église Saint-Mathieu de Hammond, église Saint-Pascal-Baylon de St-Pascal-Baylon, église Sainte-Félicité de Clarence Creek église Sacré-Cœur de Bourget*

<i>Sacré-Cœur</i>	<i>Saint-Pascal-Baylon</i>	<i>Saint-Mathieu</i>	<i>Sainte-Félicité</i>
Dimanche 10 h 30 Mardi 18 h 30	Dimanche 9 h Mercredi 9 h	Dimanche 9 h Jeudi 18 h 30	Dimanche 10 h 30 Vendredi 9 h

*Abbé Joseph Lin Éveillard, curé*

613 371-0090

et

*Abbé Alain Guèvremont, prêtre*

L'abbé Joseph se rend disponible pour répondre à vos questionnements et à vos besoins, à partir de son bureau de Hammond. N'hésitez pas à l'appeler ...

## Annonces

**URGENT – PRÉPARATION aux PREMIERS SACREMENTS** : Urgent besoin de parents bénévoles pour aider avec la préparation aux sacrements des 1<sup>ère</sup> communions, 1<sup>er</sup> pardons et confirmations. Suzanne et Raymonde ne peuvent pas se permettre de s'engager cette année. Nous avons donc besoin de relève !

**ORATOIRE ST-JOSEPH** : Le 13e pèlerinage annuel d'automne à l'Oratoire St-Joseph et 13e anniversaire de la canonisation de St-Frère André de l'Archidiocèse d'Ottawa-Cornwall aura lieu le dimanche 15 octobre prochain. Voir ci-joint, le départ, les coûts de la journée, le programme. Renseignements auprès de Mike Budge à [mike.budge@bell.net](mailto:mike.budge@bell.net) ou par téléphone au 613 224-8110. le nombre de places est limité.

**UNE JEUNE MISSIONNAIRE** de notre région se joint au groupe NET MINISTRIES pour une période de 10 mois : **Mickela Curotte** de Hammond ! Elle est notre toute nouvelle missionnaire acceptée pour l'année 2023-2024 ! Écoutez pourquoi Mickela a décidé de rejoindre NET : « Ma soif de Dieu continue de grandir sans cesse, et j'en veux de plus en plus ! Alors, je lui ai demandé : Quelle est la prochaine étape ? Après avoir discerné et reçu plusieurs confirmations, il était clair que mon appel était de partir en mission avec NET, peu importe le peu que je les connaissais. J'ai entendu quelques histoires sur leur ministère ici et là, MAIS MAINTENANT, je suis sur le point d'écrire le mien alors que je me lance dans cette aventure avec eux ! " Si vous êtes appelés à l'encourager par vos dons, voici le lien : <https://www.netcanada.ca/missionaries/mickela-curotte/>  
Merci bien de la supporter par vos prières.

**MÉGA VENTE-GARAGE** à la paroisse Ste-Félicité de Clarence Creek, le vendredi 8 septembre 2023 de 10 h à 16 h ; et le samedi 9 septembre 2023 de 8 h à 15 h ; au stationnement de l'église Ste-Félicité au 1646 rue Landry de Clarence Creek. **IL Y AURA UNE GRANDE VARIÉTÉ ! En cas de pluie abondante, la vente sera annulée.**

Choisissez de louer une table 15 \$/jour et vous garderez les profits de vos ventes **ou** donnez-nous vos articles et nous garderons les profits. S.V.P. Réservez à l'avance.

- Tirage 50/50
- Hot-dog, bines, desserts, boisson gazeuse, café, chips, eau
- Tous les profits seront pour les rénovations urgentes de notre église

Nous ramassons aussi des bouteilles de bière, de vin et boisson forte, ainsi que les cannettes de jus, bière et boissons gazeuses.

**Responsables** : Marielle Lacoursière 613-488-2066 et Lucille Deguire 613-488-2675

 <p><b>potvin</b> Cabinets sur mesure et moulures intérieures Custom cabinets and interior trim</p>	<p>potvinconstruction.com 8850 County Rd. 17, Rockland ON 613.446.5181</p>	 <p><b>independent</b> YOUR LOCAL INSTRUMENT • YOUR INDEPENDENT GROCER 2737, rue Laurier Street Rockland, ON K4K 1A3 T: 613-446-7273 E: mon02693@oblaw.ca</p>	<p><b>Karl &amp; Stéfanie Parent</b> Propriétaires/Owners <i>President's Choice</i> </p>
--	--	---	---

## Retour au travail, rentrée scolaire ...

### 3 versets à confesser pour une rentrée sereine

Christine Piauger



Les vagues s'échouent lentement sur la plage.  
Tout est calme.  
Seuls, quelques baigneurs profitent des premiers rayons du soleil.  
Je suis là et je rêve que ces matins là durent encore un peu, mais c'est déjà la rentrée, avec son lot de changements et de défis.  
D'autres rentrées reviennent à mon esprit, comme celles où j'ai accompagné mes filles pour la première fois à l'école... ces listes de

fournitures scolaires à n'en plus finir, ces nouveaux cartables, ces fameux agendas, les inscriptions aux activités,... et bien sûr tous ces vêtements trop petits à racheter !!!

Comment garder le bénéfice de ce temps de repos, et continuer « de donner des vacances à son âme », comme le dirait Joyce Meyer ?

Je crois que nos paroles ont une puissance particulière sur notre quotidien, personnellement je l'ai expérimenté.

Alors confessons ces versets chaque matin et pourquoi pas dans la journée quand nous en avons besoin.

**"Je peux faire face à toutes les difficultés grâce au Christ qui m'en donne la force". Philippiens 4.13**

Quels que soient les défis de cette rentrée, je sais que Toi Seigneur Tu me donnes la force et les ressources pour y faire face.

**"C'est dans le calme et la confiance en Toi Seigneur que sera ma force." Esaïe 30.15**

Je lâche tout entre Tes mains, je Te confie ma vie, mon conjoint, mes enfants, mais aussi mes peurs, mes doutes... chaque détail de cette rentrée. Je te fais confiance et je reste dans la paix.

**"La joie qui vient du Seigneur me donnera de la force." Néhémie 8.10**

Je choisis dès le matin que Ta joie sera ma force. Merci pour cette joie qui est une force intérieure et puissante au fond moi.

Bonne rentrée à chacun(e) !

*Source : 3 versets à confesser pour une rentrée sereine de Christine Piauger - Message texte - TopMessages — TopChrétien (topchretien.com)*

## Une prière pour la rentrée scolaire



[Mathilde de Robien](#) - publié le 30/08/20 - mis à jour le 26/08/22

« Cette semaine », plus de douze millions d'élèves reprennent le chemin de l'école après deux mois de vacances. Une journée spéciale pour eux, que chaque famille peut confier au Seigneur avec cette prière.

« C'est la rentrée ! Nous revenons de vacances avec plein de beaux souvenirs dans la tête. Sois béni, Seigneur, pour tous tes cadeaux de l'été : les bonnes journées en famille, la joie de l'amitié, les paysages et le soleil.

C'est la rentrée ! Une année pleine de découverte commence à l'école, au catéchisme, dans nos activités. Donne-nous de la curiosité et de l'enthousiasme !

C'est la rentrée ! Nous allons retrouver nos amis. Et aussi découvrir de nouveaux camarades. Prépare notre cœur à toutes ces rencontres. Fais-nous aller vers les autres et ne jamais laisser quelqu'un seul dans la cour de récréation. Aide-nous à ne pas nous moquer de ceux qui sont différents de nous. Donne-nous de trouver des amis avec qui partager nos joies et nos jeux. »



Source : Prière tirée du [Livre de prière de la famille](#), Mathilde Ray, Mame, 2019, 20 euros.

[Une prière pour la rentrée scolaire \(aleteia.org\)](http://aleteia.org)

## INTENTIONS - MESSES sur SEMAINE

*- Les messes célébrées à St-Mathieu sont également diffusées -*

Sacré-Cœur de Bourget	<u>Mardi 5 septembre - 18 h 30</u> <b>Paroissiens et paroissiennes</b> par l'abbé Joseph <u>Mardi 12 septembre – 18 h 30</u> <b>Laurette Bisson</b> par parents et amis <b>Âmes du purgatoire</b> par André Dupuis
Saint-Pascal-Baylon	<u>Mercredi 6 septembre – adoration à 8 h 30 et messe à 9 h</u> <b>Madeleine Vachon</b> par André et Madeleine Sabourin <u>Mercredi 13 septembre – adoration à 8 h 30 et messe à 9 h</u> <b>Paroissiens et paroissiennes</b> par l'abbé Joseph
Saint-Mathieu de Hammond	<u>Jeudi 7 septembre – 18 h 30</u> <b>René et Simone Guindon</b> par leur fille Denise <u>Jeudi 14 septembre – 18 h 30</u> <b>Yvette et Rhéal Saumure</b> par parents et ami(e)s
Ste-Félicité de Clarence Creek	<u>Vendredi 8 septembre – chapelet 8 h 30 – messe 9 h</u> <b>Marie-Jeanne Charbonneau-Levert</b> par parents et ami(e)s <u>Vendredi 15 septembre – chapelet 8 h 30 – messe 9 h</u> <b>Juliette Pagé</b> par parents et ami(e)s

### INTENTION de PRIÈRE du SAINT-PÈRE pour SEPTEMBRE 2023

**Pour les personnes qui vivent en marge de la société.** Prions afin que les personnes qui vivent en marge de la société, dans des conditions de vie inhumaines, ne soient pas oubliées par les institutions et ne soient jamais rejetées.



### Sacrement du baptême

Pour demander le baptême, appelez au secrétariat de St-Mathieu / Denise Besserer au 613 487-2338

### Premier pardon, première communion et confirmation

**URGENT – PRÉPARATION aux PREMIERS SACREMENTS** : Urgent besoin de parents bénévoles pour aider avec la préparation aux sacrements des 1<sup>ère</sup> communions, 1<sup>er</sup> pardons et confirmations. Suzanne et Raymond ne peuvent pas se permettre de s'engager cette année. Nous avons donc besoin de relève !

<b>MARCHÉ</b> Consultez notre site web <a href="http://www.mikedeans.com">www.mikedeans.com</a> 2212 Laval Street Bourget, ON	 <b>Mike DEAN LOCAL GROCER</b>	<b>BOURGET</b> Nous sommes ouverts tous les jours de 9h à 19h30	<b>Pharmacie Bourget Pharmacy</b> <b>PHARMASAVE® (613)487-3598</b> <b>3 Rue St.Pierre, Bourget, ON</b> Merci pour votre soutien et encouragement! <small>LUN/MAR: 9:30am - 6pm          MER: 12pm - 7pm          JEU/VEN: 9:30am - 6pm</small>
---	--	--	--

# Paroisse Sacré-Cœur de Bourget

3765, rue Champlain, C.P. 128, Bourget (Ontario) K0A 1E0

[paroissesacrecoeur@hotmail.com](mailto:paroissesacrecoeur@hotmail.com), 613 487-2224

Site web: ParoisseSacreCoeurBourget.ca

Bureau ouvert de 9 h 30 à midi le mardi et le jeudi

<p><b><u>Dimanche 3 septembre – 10 h 30 Abbé Claude Halle</u></b>  <b>Âmes du purgatoire</b> par André Dupuis  <b>Paul Dupuis</b> par Christian Dupuis  <b>Parents défunts</b> par Odette et Jean Saumure  <b>Maurice Guèvremont</b> par Louise et Guy Marcil  <b>Jocelyne Matte</b> par parents et amis  <b>Roch Ménard</b> par sa soeur Monique</p>	<p><b><u>Dimanche 10 septembre – 10 h 30 (Abbé Alain)</u></b>  <b>Gérard Martel</b> (10e ann.) par Jean, Lucie et Michel Legault  <b>Anita Gagner</b> par Nicole, François, Charles Brazeau  <b>Roger Lavoie</b> par Lorraine Lavoie et sa famille  <b>Jacqueline Ménard</b> par parents et amis  <b>Napoléon, Clémentine et Sophie Longtin</b> par Gisèle St-Denis  <b>Famille Joseph, Marie-Louise Boileau et les enfants</b> par Gisèle St-Denis  <b>Parents défunts</b> par Odette et Jean Saumure  <b>Familles Jérôme et Meilleur</b> par Yvette Jérôme et sa famille  <b>Marcel Gagnier</b> (19e ann.) par Cécile et les enfants  <b>Horace, Hélène et Roger Loades</b> par Shahna Loades  <b>Edgar Lalonde</b> par Huguette et les enfants  <b>Gérald et Jeannette Laplante</b> par Ronald et Yvon Laplante  <b>Maria, Raoul, Jean-Guy et Lorraine Bélanger</b> par François Bélanger  <b>Marthe Boileau</b> (6e ann.) par la famille Carrière et Henri  <b>Jeanne Ménard</b> par Viola Gareau  <b>Parents défunts</b> par Paulette et Denis Ethier</p>	<p><b><u>Dimanche 17 septembre – 10 h 30 Abbé Alain</u></b>  <b>Âmes du purgatoire</b> par André Dupuis  <b>Rhéal Bélanger</b> par Lorraine Lavigne  <b>Evelyn Pearson</b> par parents et amis  <b>Fernand Charette</b> par Laurier et Diane Houle</p>
---	--	--

## LAMPE du SANCTUAIRE :

Semaine du 3 septembre : Pour la conversion de nos 4 paroisses et pour nos malades de Karine Brisebois

Semaine du 10 septembre – Aux intentions de Lorraine Lavoie

VIERGE pèlerine : Semaine du 3 septembre chez Micheline et Gilles Marcil

Semaine du 10 septembre chez Louise et Guy Marcil

HEURE d'Adoration : les jeudis de 18 h 45 à 19 h 45

## OFFRANDES dominicales du 20 août 2023

Quête ordinaire : 401,25 \$ Support : 45 \$ TOTAL : 446,25 \$

## OFFRANDES dominicales du 27 août 2023

Quête ordinaire : 320 \$ Support : 20 \$ Dons : 300 \$ TOTAL 640 \$

CÉRÉMONIE du CIMETIÈRE : de la Paroisse Sacré-Cœur de Bourget, le dimanche 10 septembre, après la messe de 10 h 30. Vous êtes tous et toutes les bienvenus à participer et à vous joindre à nous pour un buffet froid après la cérémonie. Le tout aura lieu dehors, alors apportez votre chaise de parterre! Au plaisir de vous y voir! S'il pleut, la rencontre se fera dans la salle à l'arrière de l'église.

Gagnants du LOTO-BOURGET : Tirage du 27 septembre

500 \$ : Robin Barré 300 \$ : Francine L. Côté et Club Optimiste de Bourget

100 \$ : Paul-André Sicard et Denis Gagnier

	<p>613.212.0036 info@hbpool.com</p>	<p>ELITE TIRE Specialists 613.804.8473</p>	<p>DAVE MITCHELL OWNER/OPERATOR WWW.ELITETIRE.CA • DAVE@ELITETIRE.CA 24 HOUR ROADSIDE ASSISTANCE</p>
---	---	--	--

# Paroisse Sainte-Félicité de Clarence Creek

1646, rue Landry, C.P. 99, Clarence Creek (Ontario) K0A 1N0

[paroissestefelicite@gmail.com](mailto:paroissestefelicite@gmail.com) -613 488-2000 <http://www.paroissestefelicite.ca/>

Bureau ouvert de 9 h 30 à 10 h 30 le lundi et de 9 h 30 à 11 h 30 du mardi au jeudi

<p><b><u>Dimanche 3 septembre – 10 h 30</u></b> Abbé Miracle Hidalgo Gilot Jeannine et Roland Duquette par la famille <b>Aux intentions d'une paroissienne</b> Raymonde et Henri Roy par les enfants Jules Champagne par la famille Félix Vinette (5<sup>e</sup> ann.) par la famille Action de grâces par Michelle Exantus</p>	<p><b><u>Dimanche 10 septembre – 10 h 30</u></b> - Mgr Gerard St Denis Fleurette et Wallace Forest par la famille <b>Aux intentions d'une paroissienne</b> Noëlla et Robert Viau par les enfants Léo Lapointe par Françoise Michelle Labelle par parents et ami(e)s</p>	<p><b><u>Dimanche 17 septembre – 10 h 30</u></b> Abbé Joseph Thérèse Lecavalier-Martin par la famille Lecavalier <b>Aux intentions d'une paroissienne</b> Raymonde et Henri Roy par les enfants Jules Champagne par la famille Gilles Vinette par Agathe et Richard Rochon</p>
---	---	--

## LAMPE du SANCTUAIRE :

Semaine du 3 septembre – Aux intentions personnelles de Madeleine

Semaine du 10 septembre – Aux intentions personnelles de Françoise

Lampe du sanctuaire pour 5 \$ en communiquant au bureau aux heures d'ouverture.

## OFFRANDES dominicales du 20 août 2023

Collecte ordinaire : 733 \$ Chauffage: 465 \$ Réparations majeures : 169 \$  
TOTAL : 1 367 \$

## OFFRANDES dominicales du 27 août 2023

Collecte ordinaire : 561 \$ Réparations majeures : 260 \$  
TOTAL : 821 \$

## CÉRÉMONIE DU CIMETIÈRE À STE-FÉLICITÉ

17 septembre 2023 après la messe de 10 h 30



1604 Laurier Street,  
Rockland, ON K4K 1C9  
Phone: 613-446-0077  
Fax: 613-446-5384  
E-mail: [mywedding@sympatico.ca](mailto:mywedding@sympatico.ca)



1417 Laurier, CP 449  
Rockland, ON K4K 1K5  
Tel: 613-446-5060  
Fax: 613-446-6475

# Paroisse Saint-Mathieu de Hammond

3130, chemin Gendron, Hammond (Ontario) K0A 2A0  
[paroissestmathieu1912@gmail.com](mailto:paroissestmathieu1912@gmail.com), 613 487-2338 <http://www.paroissestmathieu.ca>  
**Bureau ouvert le mardi et le jeudi de 9 h à midi + le mercredi de 10 h à 14 h**

<p><u>Dimanche 3 septembre – 9 h – Abbé Miracle Gilot</u>                  Noëlla Bergeron par Denise et Robert Hupé                  Famille Roméo Tessier par un paroissien</p>	<p><u>Dimanche 10 septembre – 9 h - Abbé Miracle Gilot</u>                  Bruno Gendron (Jr) par Mom et Dad                  Jean Claude Demers par parents et ami(e)s</p>	<p><u>Dimanche 17 septembre – 9 h – Abbe Joseph</u>                  Lionel Ethier par les Chevaliers de Colomb                  Gilles Roy par parents et ami(e)s</p>
---	--	--

Prions pour nos malades de St-Mathieu : Denise Lemieux, Bernard Proulx, Christian Lamoureux

<b>OFFRANDES dominicales du 20 août 2023</b>	
Quête ordinaire : 130 \$	Quête automatisée : 152,90 \$    Support : 20 \$ <b>TOTAL : 302,90 \$</b>
<b>OFFRANDES dominicales du 27 août 2023</b>	
Quête ordinaire : 130 \$	Quête automatisée (hebdomadaire) : 152,90 \$
Quête au cimetière : 668 \$ divisé en deux : cimetière et paroisse	
Paroisse : 334 \$ <b>TOTAL : 616,90 \$</b>	

LEVÉE de FONDS : La paroisse St Mathieu fait face à une réparation du plancher du clocher qui n'est pas couvert par l'assurance. Pour nous aider à payer cette réparation, nous faisons des levées de fonds.

**-COLLECTE de cannette de liqueur douce, cannettes ou bouteilles de bière et bouteilles de vins.** **SVP apportez-les dans le contenant en avant de l'église.**

**- Le 16 SEPTEMBRE 2023** nous aurons une vente de pâtisserie, vente garage. Le BBQ organisé par les Optimiste de Hammond. Pour la vente de pâtisserie, nous avons besoin de bénévoles pour faire des muffins, galettes, beignes, tartelettes etc. Contacter Mme Sylvie Bissonnette au 613-864-2811. **En cas de pluie, l'activité sera remise au 23 septembre 2023.**

**-DONS en ARGENT** : Bien sûr nous acceptons tous les dons, pour les personnes qui donneront plus de 10 \$ un reçu pour fin d'impôt vous sera remis. Différentes façons d'aider à la paroisse : Faire un chèque au nom de la Paroisse St-Mathieu ou un transfert électronique ([paroissestmathieu1912@gmail.com](mailto:paroissestmathieu1912@gmail.com)) et le mot de passe est (**clocher**) ou argent comptant. Pour en savoir plus, Denise Besserer au 613-619-4047. Un grand merci de votre participation et de votre générosité. Nous vous souhaitons un très bel été. Nous vous remercions à l'avance de votre participation.

**COMPTE RENDU DE LA LEVÉE DE FONDS** : Paroissien(ne)s : 4 795 \$ ; Entreprise : 2 300 \$ ; Cimetière : 5 000 \$ ; Activités : 2 081,25 \$ ; **TOTAL : 14 176,25 \$**

 <p><b>MILANO</b> milanopizza.ca</p>	<p>3796 Champlain Rd,                  Bourget, ON K0A 1E0                  (613) 487-2227                  bourget.milanopizzeria.ca</p>	 <p><i>Louis L'artisan</i>                  QUALITY · CUSTOM · CABINETS</p>	<p>T: 613-487-2264    1-800-267-1434                  26 Lavigne, Bourget ON, K0A 1E0   louisartisan.com</p>
---	---	---	---



# Paroisse Saint-Pascal-Baylon

2488, chemin du Lac, Saint-Pascal-Baylon (Ontario) K0A 3N0  
 Carole Dubé 613 488-2040 [carolechartrand1968@gmail.com](mailto:carolechartrand1968@gmail.com)

<p><b>Dimanche 3 septembre – 9 h –</b>  <b><u>Abbé Claude Hallé</u></b>                  Royal Gareau par Viola et la famille                  Michel Simard par Denis et Suzanne Simard</p>	<p><b>Dimanche 10 septembre – 9 h</b>  <b>- <u>Abbé Alain</u></b>  <b><u>Cérémonie au cimetière</u></b>                  Royal Gareau et Jean-Jacques Lalonde par Louise et François Chartrand                  Pierre Dion par Liette et Réjean Lalonde</p>	<p><b>Dimanche 17 septembre – 9 h –</b>  <b><u>Abbé Alain</u></b>                  Contre suicides et avortements par Gérald et Pauline Chartrand                  Colette Pilon par Viola Gareau</p>
--	--	---

**Nos malades :** Myrèle Charrette, Roger Vachon et Denis Gauthier.

<b>Offrandes dominicales 20 août 2023</b>			
Ordinaire : 385 \$	Rénovation : 160 \$	Support : 15 \$	Don de Dieu : 125 \$
<b>Don pour le trottoir : 2 000 \$</b>		<b>TOTAL: 2 685 \$</b>	
<b>Offrandes dominicales 27 août 2023</b>			
Ordinaire : 250 \$	Support : 10 \$	Don de Dieu : 10 \$	
Rénovation : 40 \$	<b>Don pour le trottoir : 1 000 \$</b>		<b>TOTAL: 1 310 \$</b>

La CÉRÉMONIE du CIMETIÈRE sera célébrée le dimanche 10 septembre lors de la messe dominicale.

## BESOIN d'INTENTIONS de MESSE svp !

### 100<sup>ème</sup> anniversaire de l'Association des travailleurs de Clarence-Rockland :

Venez célébrer ce grand évènement avec nous!

Nous aurons 2 activités : 1) le 16 septembre de 8 h à 15 h, un concours de labour avec juge sur la Ferme de Gaëtan et Alain Meloche sur le chemin Landry. Il y aura cantine avec les Scouts. Du plaisir à regarder les travailleurs avec leurs tracteurs, charrues, chevaux et des exposants de machines et camions. L'entrée est gratuite.

2) Un banquet avec la participation des Chevaliers de Colomb, le 13 octobre à 18 h 30 au Centre Ronald Lalonde. Il y aura un repas canadien, musique, prix de présence et remise des prix et trophées aux travailleurs.

Pour des billets, contacter Robert E. Chartrand : 613-488-2828



<p><b>Dr. Rachel Kanthavel, DMD</b>                  Dentiste - Dentist                  Plaza Larose                  C.P. 250, 2115 rue Laval, Bourget, ON K0A 1E0  <a href="http://cliniquedentairebourget.ca/bourgetdental.ca">cliniquedentairebourget.ca/bourgetdental.ca</a>                  Tel.: 613 487-2740 Fax: 613 487-4063</p>		
		<p>5552 RUE STE-CATHERINE ST.                  ST-ISIDORE, ON K0C 2B0                  613 524-2079 • 1-866-465-4927                  FAX: 613 524-2081</p>

## NUMÉROS

### Président des CPP

Sacré-Cœur : Odette Saumure 613 487-2531  
St Mathieu : Céline Pigeon 1-819-664-8759

### Comité de Liturgie

St-Mathieu : Sylvie Bédard 613 899-9352

### Président des CAT

Sacré-Cœur : Serge Marcil  
Ste-Félicité : Anne Butler 343 550-8081  
St-Pascal Baylon : Mario Cardinal V.P. 613 978-9271  
St-Mathieu : René Campeau 613 487-2889

### Comité des sacrements

Baptême : Denise Besserer 613 487-2338  
(Mardi et jeudi 9 h-midi)

1<sup>er</sup> pardon, 1<sup>ère</sup> communion et confirmation :  
Suzanne Simard 613 488-2084

Raymonde Dupuis-Houle 613 371-2163  
Thérèse Martin 613 612-1222

### Chevaliers de Colomb

Bourget : Christian Leroux 613 487-3145  
St-Pascal Baylon : Robert Chartrand 613 488-2828  
Hammond : Maurice Gendron 613 619-4199

### Union des associations paroissiales de (U.A.P.C.C.) :

Mercedes Lavictoire 613 488-2464

(U.C.F.O) : Lucille Deguire 613 488-2675

**Le Partage comptoir familial Bourget** 613 487-1986

**Banque alimentaire Bourget** : Desneiges Emond  
613 487-2443

### Club Optimiste

Sacré-Cœur : Yves Guindon 613 858-0270  
Ste-Félicité : Josée Laplante 613 488-9896  
St-Mathieu : Patrick Robinson 613-796-4524  
St-Pascal : Alexis Maisonneuve, 613-227-9343

### Résidences

Bourget- Caessant Care 613 487-2331  
Bourget- Résidence Cartier 613 487-7896  
Clarence Creek- Roger Séguin 613 488-2053  
Hammond- Saint-Mathieu 613 487-9422  
St-Pascal-Baylon Résidence 613 488-2626

### Cimetières

Bourget : Joseph-André Marcil 613 487-3078  
Clarence Creek : Monique Brazeau 613 612-4333  
Hammond : Francine Gendron 613 487-2081  
St-Pascal-Baylon : Roger Séguin 613 487-3203

**Colombiennes de Ste-Félicité** : Nicole Bazinet  
613 558-5723

**Club de l'Âge d'Or** Clarence Creek: Conrad Lavictoire  
613 488-2464

**Club Bourg-Joie d'Or Bourget** : Hélène Boileau 613-  
487-9966

**Fondation Roger Séguin** : Daniel Quinn 613 488-2053  
ext. 223

**Club Lions de Clarence Creek** : Nicholas Lavoie  
613-314-6987

**Comité des Loisirs de Bourget** : (343) 883-3403

**St-Vincent de Paul, Hammond** : 613 487-2338

Nous offrons :

Des dégustations pour groupe  
privé de nos 12 vins de fruits.

Des vins & fromages  
personnalisés avec des  
produits locaux.

1341 Ch. Rolin Rd. St-Pascal-Baylon ON K0A 3N0 • 613.488.3077



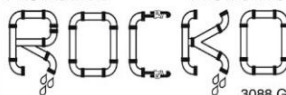
We offer:

Private group tastings of  
our 12 fruit wines.

Personalized wine and cheese  
events using locally-sourced  
products.

PLOMBERIE

PLUMBING



Technicien de puits - Well Technician  
Adoucisseurs d'eau - Water Softener  
Résidentiel & Commercial - Residential & Commercial  
Service bilinaue

613 229-6512

Rock Guindon

rocky65@videotron.ca

3088 Gagné, C.P. 72, Hammond, ON K0A 2A0

Desjardins

1 833 DESJ-ONT (1 833 337-5668)  
desjardins.com/ontario

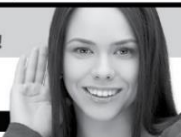
THIS YEAR, I WILL HEAR BETTER!  
CETTE ANNÉE, JE VAIS MIEUX ENTENDRE!

ANNIK  
HEARING  
SOLUTIONS  
AUDITIVES

CASSELMAN 613.764.6211

ROCKLAND 613.667.2332

AnnikHearingSolutions.com



Centennial  
Construction  
Rockland/Éc&É/LL

1211 St-Jean St. PO BOX 388  
Rockland, Ontario K4K 1K5

Tel: (613) 446-5255

Fax: (613)446-6719

Courriel : centennial1@bellnet.ca



Rockland  
MARINE  
& EQUIPMENT

(613) 446-5445

920 Saint Jean Street, Rockland, ON K4K 1L5

Auto  
Value  
Certified Service Centers

**Ron Deevey**  
propriétaire/owner

**Ron's Auto Service**  
905 Russell Rd.  
Hammond ON K0A 2A0  
Tel.: 613 487-2704  
Fax: 613 487-2705  
Email: ronsautosrv905@gmail.com

Service de  
**TRAITEUR**  
**CATERING**  
Service



1370 rue Laurier St.  
Clarence-Rockland, ON

613.419.1110

chezboulanger@hotmail.ca  
chezboulanger.com

 **Hearing Health Clinic**  
Clinique de Santé auditive

**Nos services incluent :**  
Examen de l'ouïe  
Choix de prothèses auditives  
Service et réparation  
hearingouie.ca

ROCKLAND - 613 446-4198 CASSELMAN - 613 764-5328 ORLÉANS - 613 837-9902

 **Nérée Lavictoire**  
Roofing & Siding

CONTACTEZ-NOUS DES AUJOURD'HUI POUR UNE ESTIMATION GRATUITE

1738, rue Landry  
Clarence Creek, ON  
[613] 488-3334  
nlroofing@sympatico.ca  
www.nlroofing.com

 **PAUL CUERRIER**  
INSULATION

Gaetan Cuerrier  
Président/Propriétaire  
gaetan@pcinsulation.com

2634 Joannis Rd. Hammond Ontario, KOA 2A0  
pcinsulation.com

cell: (613) 229-4553  
office: (613) 487-2229  
fax: (613) 487-3777



 **SUBWAY**

**Pascal, Christian & Jacques Brunet**  
Propriétaires d'unités multiples de Prescott-Russell  
Courriel : chris.brunet@me.com


**PLAZA ROCKLAND**  
2756 rue Chamberland St.  
613-446-5935

 **Centre d'accueil Roger-Séguin**

EMBELLIR LA LONGÉVITÉ ... ENSEMBLE

435 rue Lemay, Clarence Creek, Ontario, KOA 1N0  
centrerogerseguin.org

T. 613-488-2053  
F. 613-488-2274

 **CHEVALIERS DE COLOMB**

Conseil 9288 Bourget  
Conseil 8242 Cheney-Hammond

 **R. PAQUETTE**  
INSURANCE BROKER  
COURTIER D'ASSURANCE INC.

1-793 rue Notre-Dame Street,  
Embrun ON KOA 1W1  
Tel: 613-443-2255 Fax: 613-443-0067

665 Principale, C.P./P.O. Box 350  
Casselman, ON KOA 1M0  
Tel: 613-764-2883 Fax: 613-764-1774

**RAYNALD PAQUETTE**

 **Club Optimiste de Bourget**  
Président Yves Guindon • 613 858-0270

**Club Optimiste de Hammond**  
Présidente John Rozon • 613 301-1131

 **Paquette**  
Excavation & Renovation

Septic Systems Specialist - Excavation Services  
Spécialiste en champs septique - service d'excavation

**613-978-4128**

 **RONA J. Lalonde & Fils**

DEPUIS 1916 SINCE 1916

ROCKLAND • 8015 Richelleu  
613-446-8833

HAMMOND • 903 Lacroix  
613-487-2760

www.jlalonde.ca www.facebook.com/jlalonde.ca


 **La Cuisine jimmy inc**

**TRAITEURS ■ CATERER**  
**RÉCEPTIONS ■ BANQUETS**

1885 ch. Clark Rd, Rockland ON  
**613.446.4064**  
laciniejimmy@bellnet.ca

 **D&L Home Builders Ltd.**

Spécialisation : Charpenterie  
**613-488-2084**

 **OTTAWA VALLEY METAL INC.**

For all your roofing needs and metallic sidings.  
Several choices of sidings at reduced prices. Come see us.

**STEEL ROOFING AND SIDING**

WWW.OTTAWAVALLEYMETALINC.COM Follow us on f

5460 Canotek Road, Unit 91 • Tel: 613.745.1296 • Email: ovm@bellnet.ca

 **Shawn Lamarche**  
President  
E shawn@lamarchelectric.ca

**LAMARCHE ELECTRIC**

T 613.747.8882 C 613.601.2188 F 613.747.8886  
9374 County Road 17, Rockland, ON K4K 1K9

ECRA / ESA Lic 7002052

 **CLUB DE GOLF HAMMOND**

600 Golf Rd. Hammond, Ontario KOA 2A0  
**613-488-2277**

 **CLIMATROL**

Pour tous vos besoins en chauffage et en air climatisé!  
For all your heating and air conditioning needs!

Jean-François Laplante, Prop.  
**613-227-9128**  
jean.francois@climatrol.ca

Authorized dealer for: 

 **Jeff Dale**  
Owner

**Country WiFi**

P.O. Box 91  
Hammond, Ontario  
KOA 2A0

613-366-2015  
jeff@countrywifi.ca  
www.countrywifi.ca  
CountryWiFi

877 Saint Felix Rd  
Hammond ON, KOA 2A0

613.862.1181  
brodieandbrown.ca

 **Brodie + Brown**  
Design & Cabinetry

 **Liturgica inc.**

Articles & Cadeaux Religieux

En ligne: www.liturgica.ca 613-745-1537

3130 St-Laurent, Unit 209

 **CSN BEMAC**  
ROCKLAND COLLISION CENTRE INC.

525 Landry St. Rockland, ON K4K 1K7 613-446-4160  
www.rocklandcollision.com



# Elaine SIMARD

Sales Representative



Elaine@Elainesimard.ca www.ElaineSimard.ca Direct: 613-227-3954 Toll Free: 1-866-530-7737 ext.354



3140 ch. Gendron  
Hammond, ON  
Tél.: 613-487-9422  
Fax: 613-487-9423

[www.residencestmathieu.com](http://www.residencestmathieu.com)



## LA BINERIE

De notre famille  
à votre table

**labinerie.com**  
613-673-4383



**Emile Prud'homme**  
Insulation Supply LTD.

2613 Joanisse,  
Hammond, ON K0A 2A0

613.487.1889  
1.855.487.1889

[www.prudhommeinsulation.com](http://www.prudhommeinsulation.com)



Centre de santé  
communautaire  
de l'Estrie

Chaque personne compte.  
2081, rue Laval, Bourget  
613 487-1802

- Médecin
- Infirmières
- Nutrition
- Santé mentale
- Diabète
- Aide
- Éducation

[www.cseestrie.on.ca](http://www.cseestrie.on.ca)



Transformez votre grande idée en projet réel

- sites web et média sociaux
- logos et illustrations
- affiches et publications
- photoshop et effets vidéos

patrickbazinet.com 613.294.4801



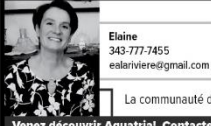
**Caressant Care Bourget Nursing Home**

2279 Rue Laval St., Bourget, Ontario K0A 1E0

Call (613) 487-2331 or visit our Website at

[www.caressantcare.com](http://www.caressantcare.com)

"Caring Families - Yours and Ours Together"



Venez découvrir Aquatria! Contactez-nous pour une visite en personne ou virtuelle. [aquatria.ca](http://aquatria.ca)

## BRAZEAU

Sanitation

Robert Brazeau & Sons

[www.brazeausanitation.com](http://www.brazeausanitation.com)

tel 613 487-3954 cell 613 229-5072  
email: [brazeausanitation@hotmail.com](mailto:brazeausanitation@hotmail.com)



Septic Tank Cleaning, Repairs & Inspection • Portables Toilets  
Nettoyage, réparation et inspection de fosses septiques • Toilettes portatives

Les Gouttières



Seamless Eavestroughing & Gutter Clean  
1515 ch. du Golf, Clarence Creek, ON K0A 1N0

Prop. René Houle  
Ouvrier  
15  
Years experience

FREE  
ESTIMATES

613.488.3270  
CEL 613.880.3574



BRODERIE • EMBROIDERY  
Promotional Items • Sporting Goods • Apparel

Éric Lalonde

ericfashionworkwear@gmail.com  
1653 rue Laurier, C.P. 913  
Rockland, ON K4K 1L7

Tél.: (613) 446-5900  
Télec.: (613) 446-6005

[www.fashionworkwear.ca](http://www.fashionworkwear.ca)



2900 Laurier,  
Rockland, Ontario  
**613-446-6464**  
[rocklandford.ca](http://rocklandford.ca)



**Comité de Loisirs de Bourget**  
Centre Communautaire  
Pour renseignement ou location  
**343.883.3403**



## MAIZE

Siding • Eavestroughing

Over 30 Years of Service!  
Plus de 30 ans de service!

Alexis Maisonneuve  
Owner / Propriétaire

T: 613.488.3419  
C: 613.227.9343

[office@maizeinc.ca](mailto:office@maizeinc.ca)  
[MaizeInc.ca](http://MaizeInc.ca)

## J. B. Mobile Mechanic



Trucks & Heavy Equipment Repair  
Welding • A/C Repair • Shop Repair

Joe Bartuccio

613 880-4970  
613 487-4171

[jbmobile@bellnet.ca](mailto:jbmobile@bellnet.ca)

1891, chemin Russell Rd.  
Bourget, ON K0A1E0



## Jean Coutu

2246, Laurier, PO Box 760  
Rockland ON K4K 1L4

Tél.: 613.446.5054  
Fax: 613.446.7138

**JOSÉE CORBEIL**  
Pharmacienne - Propriétaire

**PHARMACIE CORBEIL INC.**



## Bourget Home Hardware

1075 rue Laval  
Bourget ON K0A 1E0  
613.487.2780



## Bélanger

ASSURANCE  
INSURANCE



GRUPE D'ASSURANCES  
**PALLADIUM**  
INSURANCE GROUP  
Powered by Synex

613-446-5175

Bringing Personal to Insurance. | [palladiuminsurance.ca](http://palladiuminsurance.ca)



Maison Funéraire

## THÉO. BRUNET

& FILS Ltée./SONS Ltd.  
Funeral Home

2419 rue Laurier St., C.P./Box 61  
Rockland, ON K4K 1K2 • 613.446.4691



## BRUNET MONUMENTS

CHRISTIAN & VÉRONIQUE

Vente et réparations • INSCRIPTIONS • Sales & repairs

